

## Informationen...

### ... zur Datenintegration in Einkaufssysteme

Auf diesem Infoblatt finden Sie alle benötigten Daten für die Einbindung unserer Dienste in Ihr Einkaufssystem. Sollten Sie weitergehende Fragen hierzu haben, wenden Sie sich bitte an Ihren Vertriebsansprechpartner.

### Synaxon EGIS

#### Allgemeine Angaben

Kundennummer: Ihre Kundennummer (5 Ziffern) bei der WORTMANN TELECOM (siehe „Mein Konto“ → [„Firmendetails“](#) | Logindaten für den WORTMANN TELECOM-Webshop notwendig).

**Achtung!** Die Kundennummer der WORTMANN AG funktioniert nur für den Einkauf bei der WORTMANN AG. Bei einem Einkauf über die WORTMANN TELECOM haben Sie eine eigene Kundennummer!

#### Angaben für Online-Bestellungen

Login Online-Bestellung: Ihre Login-ID für die EDI-Anbindung beginnend mit „biztalk\_“ (siehe „Mein Konto“ → [„Elektronische Bestellanbindung“](#)).

Kennwort Online-Bestellung: Ihr Passwort für die EDI-Anbindung (siehe „Mein Konto“ → [„Elektronische Bestellanbindung“](#)).

#### Angaben für individuelle Preisabfragen in Echtzeit

Login-Preisabfrage: Ihre Webshop-ID (Login-ID). Der Login-Name ist immer Ihre E-Mail-Adresse mit der Sie bei der WORTMANN TELECOM registriert sind.

Kennwort Preisabfrage: Ihr Passwort-Hash (siehe „Mein Konto“ → [„Customer Webservice“](#)). Ihr Passwort-Hash ändert sich jedes Mal, wenn Sie Ihr Kennwort für unseren Webshop ändern.

**Achtung!** Damit Sie eine Bestellung ohne Probleme auslösen können, müssen auch die Felder für die individuelle Preisabfrage ausgefüllt sein!

### Ansicht im EGIS

The screenshot displays the 'Ihre Lieferantenübersicht im EGIS' page. It includes a header with the company name 'WORTMANN TELECOM' and a navigation menu with 'Ihre Konditionen', 'Ansprechpartner', and 'Zugangsdaten / Vereinbarungen'. The main content area is divided into three sections: 'Allgemeine Angaben' (Customer number, Online order login details), 'Individuelle Lieferantenvereinbarung' (Contract terms table), and 'Angaben für individuelle Preisabfragen in Echtzeit' (Real-time price inquiry login details). A sidebar on the right shows the contact information for 'Denny Vahle', the account manager. The bottom of the page features buttons for 'Speichern', 'Zurücksetzen', and 'Fehlende Zugangsdaten anfordern'.

#### WORTMANN TELECOM GmbH

Hankamp 2  
32609 Hüllhorst  
Deutschland

Fon +49 5744.944-4500  
Fax +49 5744.944-4519  
Mail [info@wortmann-telecom.de](mailto:info@wortmann-telecom.de)  
Web [www.wortmann-telecom.de](http://www.wortmann-telecom.de)

Amtsgericht Bad Oeynhausen,  
HRB 14584  
Steuernummer 331 5886 0508  
Ust.-Id.-Nr.: DE 301 288 295

**Geschäftsführer**  
Siegbert Wortmann  
Stefan Bollmann

**Bankverbindung**  
Volksbank Herford-Mindener Land eG  
IBAN DE40 4949 0070 7106 4263 00  
BIC GENODEM1HFV

## Informationen...

### ... zur Datenintegration in Einkaufssysteme

Auf diesem Infoblatt finden Sie alle benötigten Daten für die Einbindung unserer Dienste in Ihr Einkaufssystem. Sollten Sie weitergehende Fragen hierzu haben, wenden Sie sich bitte an Ihren Vertriebsansprechpartner.

#### ITscope

##### Realtime-Abfrage

Onlineshop Username: Ihre Webshop-ID (Login-Name).

Onlineshop Passwort-Hash: Ihr Passwort-Hash (siehe „Mein Konto“ → [„Customer Webservice“](#)).

##### Preisliste

FTP Username: Ihr Benutzername für den Preislisten-Abruf beginnend mit „PRLST\_“ (siehe → [„Preislisten-Download“](#) (Typ: „CSV – Wortmann Telecom“)).

FTP Passwort: Ihr Passwort für den Preislisten-Abruf (siehe „Mein Konto“ → [„Preislisten-Download“](#)).

##### Bestellung

Benutzername: Ihr Benutzername für den Preislisten-Abruf beginnend mit „biztalk\_“ (siehe → [„Preislisten-Download“](#) (Typ: „CSV – Wortmann Telecom“)).

Passwort: Ihr FTP Passwort für den FTP Server für Bestellungen (siehe „Mein Konto“ → [„Preislisten-Download“](#)).

Webshop ID: Ihre Webshop ID Emailadresse.

#### Ansicht ITscope (Realtime-Abfrage)

#### Eigene e-Services

In diesem Bereich werden Ihre individuellen HEKs (sofern verfügbar) sowie die Bestellung beim Distributor konfiguriert. Unter e-Service Administratoren sind die Mitarbeiter mit der hierzu erforderlichen Berechtigung aufgeführt

selbst vergebene Kundennummer

Für den Lieferanten wurden folgende Einschränkungen zur Kundennummer festgelegt:  
*Kundennummer darf nicht leer sein. Customer number must not be empty.*

- REALTIME** Aktiv Realtime-Preisabruf
- PREISLISTE**
- BESTELLUNG**

You can easily view your personal password hash within the WORTMANN TELECOM Online Shop.

Log in to the [WORTMANN TELECOM shop](#) and click on "My Account" --> "Customer Webservice (Realtime Query)" to view your password hash. Then add this hash together with your login data to your WORTMANN TELECOM realtime configuration in ITscope so that you can successfully activate it.

In this way you will see your individual WORTMANN TELECOM real-time prices in ITscope.

A successful real-time configuration is necessary for you to be able to send orders to the distributor in ITscope.

#### Zugangsdaten

Benutzername

Der Benutzername für den Realtime-Preisabruf beim Distributor. Beispiel: abcdef

Passwort-Hash

Ihr Passwort-Hash, nicht das Shop Passwort. Ihren Passwort-Hash erhalten Sie von Ihrem Distributor Ansprechpartner. Beispiel: AC4266D664414928BA4266CB5899FX

## Ansicht ITscope (Preisliste)

REALTIME	<b>Aktiv</b> Preislisten-Import
PREISLISTE	—
BESTELLUNG	<p>In order to place an order via WORTMANN TELECOM, registration is required. You can find the registration form <a href="#">here</a>.</p> <p>As soon as you are logged in to our <a href="#">webshop</a>, you will find your customer number, FTP user name and password under "My account/Download Price List". It is important that you activate your access and select the CSV format for the price list selection.</p> <p>If you have any questions, please do not hesitate to contact us at +49 (0) 5744.944-4500 or <a href="mailto:webshop@wortmann-telecom.de">webshop@wortmann-telecom.de</a>.</p> <p> Zugangsdaten</p> <p>Benutzername <input type="text" value="*PRLST_15148"/></p> <p>Der Benutzername für den Abruf Ihrer individuellen Preisliste beim Distributor. Beispiel: abcdef</p> <p>Passwort <input type="password" value="*....."/></p> <p>Das Passwort für den Abruf Ihrer individuellen Preisliste beim Distributor. Beispiel: fedcba</p>

## Ansicht ITscope (Bestellung)

REALTIME	<b>Aktiv</b> Bestellung
PREISLISTE	/// Shipping costs abroad are calculated based on the destination country. ///
BESTELLUNG	<p>Letzte Bestellung um 17:00 Uhr</p> <p>Uhrzeit, bis zu der Bestellungen zur Lieferung am nächsten Tag angenommen werden.</p> <p> Zugangsdaten</p> <p>Benutzername <input type="text" value="*biztalk_....."/></p> <p>Ihr FTP Username für den FTP Server für Bestellungen bei Wortmann Telecom. Beispiel: abcdef</p> <p>Passwort <input type="password" value="*....."/></p> <p>Ihr FTP Passwort für den FTP Server für Bestellungen bei Wortmann Telecom. Beispiel: fedcba</p> <p>Webshop Id <input type="text" value="*.....@wortmann-telecom.de"/></p> <p>Ihre Webshop ID Emailadresse bei Wortmann Telecom. Beispiel: abcdef@domain.de</p>

## Informationen...

### ... zur Datenintegration in Einkaufssysteme

Auf diesem Infoblatt finden Sie alle benötigten Daten für die Einbindung unserer Dienste in Ihr Einkaufssystem. Sollten Sie weitergehende Fragen hierzu haben, wenden Sie sich bitte an Ihren Vertriebsansprechpartner.

### comTeam TradersGuide 2.0 / byCop

#### Allgemeine Angaben

Kundennummer: Ihre Kundennummer (5 Ziffern) bei der WORTMANN TELECOM (siehe „Mein Konto“ → [„Firmendetails“](#) | Logindaten für den WORTMANN TELECOM-Webshop notwendig).

**Achtung!** Die Kundennummer der WORTMANN AG funktioniert nur für den Einkauf bei der WORTMANN AG. Bei einem Einkauf über die WORTMANN TELECOM haben Sie eine eigene Kundennummer!

#### Preisliste

Standard Preisliste: Nein

Kennung: Ihr Benutzername für den Preislisten-Abruf (beginnend mit „prlst\_“). Bitte erstellen Sie sich ggf. zunächst einen entsprechenden Benutzer unter „Mein Konto“ → [„Preislisten-Download“](#) (Typ: „CSV – Wortmann Telecom“).

Passwort: Ihr Passwort für den Preislisten-Abruf (siehe „Mein Konto“ → [„Preislisten-Download“](#)).

#### Online Check

Webshop ID: Ihre Webshop-ID (Login-ID)

Passwort-Hash: Ihr Passwort-Hash zu Ihrer Webshop-ID (siehe „Mein Konto“ → [„Customer Webservice“](#))

#### Online-Bestellung

Kennung FTP: Ihre Login-ID für die EDI-Anbindung (beginnend mit „biztalk\_“). Siehe „Mein Konto“ → [„Elektronische Bestellanbindung“](#).

Passwort FTP: Ihr Passwort für die EDI-Anbindung. Siehe „Mein Konto“ → [„Elektronische Bestellanbindung“](#).

Webshop ID: Ihre Webshop-ID (Login-ID)

#### Ansicht im comTeam TradersGuide 2.0 / byCop

**Einstellungen & Daten**

Lieferant: WORTMANN TELECOM GmbH

Kundennummer:

Kreditorennummer:

Reiter: Standard

**Zugangsdaten** | Konditionen | Lieferkosten | Kontaktdaten

**Preisliste**

Standard Preisliste: Nein

Kennung:

Passwort:

**OnlineCheck**

Webshop ID:

Passwort-Hash:

**OnlineOrder**

Kennung FTP:

Passwort FTP:

Webshop ID: